

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 88 (1962)  
**Heft:** 5

**Illustration:** "Sie haben den ersten Preis gewonnen"  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

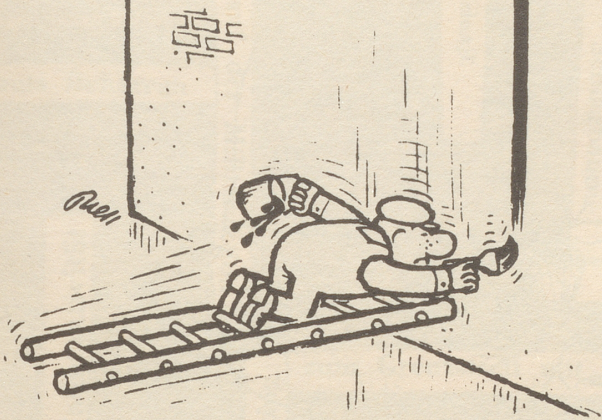
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

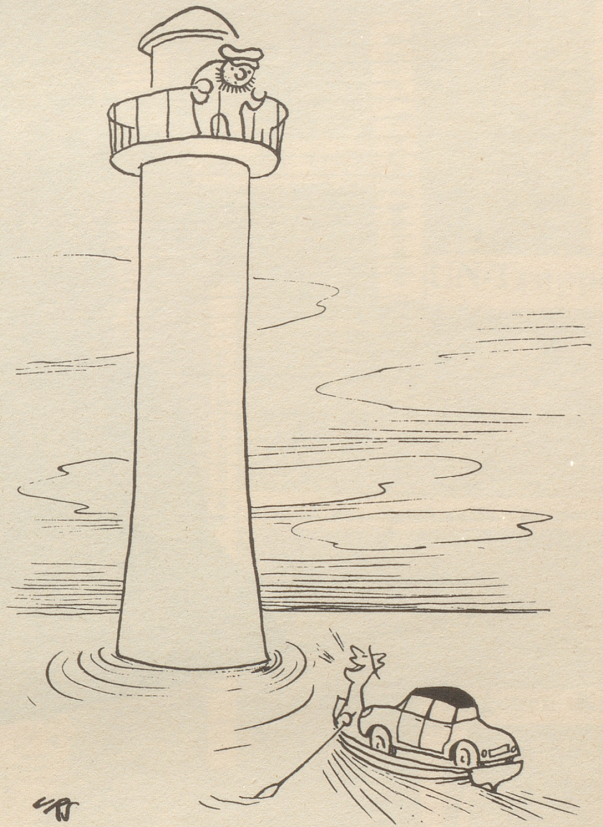
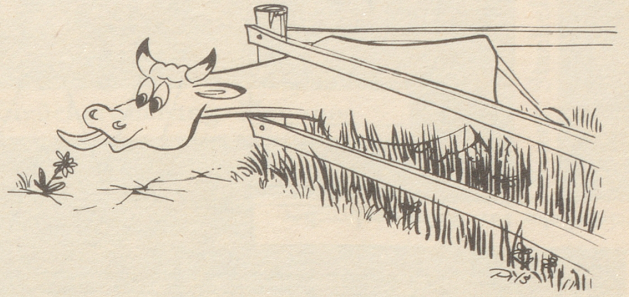
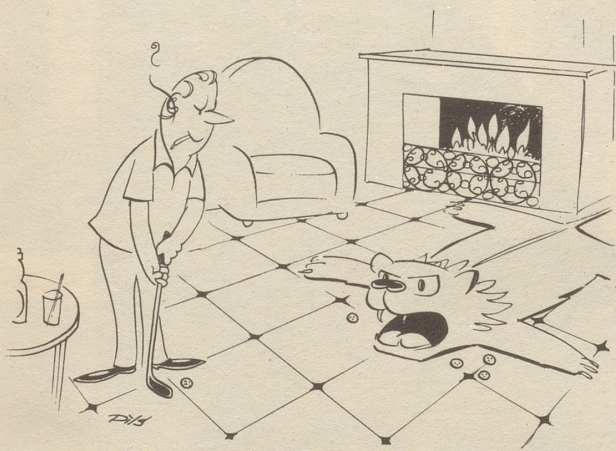
**Download PDF:** 28.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Vorsicht Glatteis



Uusgschlipft!



«Sie haben den ersten Preis gewonnen.»

## HAPPY END

In Ungarn erzählt man sich eine nette Geschichte über die mangelhafte Schießkunst der Soldaten. Bei den Herbstübungen war der Genosse Offizier, ein Oberst, wütend über seine Leute, die ständig danebenschossen, als ein Bauer, der zusah, schließlich bat, es doch auch einmal versuchen zu dürfen. Sechsmal hintereinander traf er mitten

ins Schwarze. Auf die erstaunte Frage des Obersten, wie er das gemacht habe, wollte der Bauer nicht recht mit der Sprache herausrücken. Der Oberst redete ihm zu: «Du kannst es mir sagen, ich war auch einmal Bauer.» Darauf der Bauer: «Nun, ich war einmal Oberst.»

Bei den Herbstmanövern der US-Armee im Stadtforst von Bad Wimpfen am Neckar wurden drei

Förster und ein Haumeister wegen Spionageverdachts festgenommen und ins Gefängnis gebracht. Die Vorgesetzten der pflichteifrigen Hässcher entschieden, die Festnahme der in «unbekannten Uniformen steckenden» Forstbeamten sei korrekt gewesen.

Um die Disziplin in japanischen Gefängnissen zu verbessern, werden die Insassen jetzt bei guter Führung mit Orden dekoriert. TR

